

Yerba



ท่านผู้หญิงมีรัตน์ บุนนาค

พิมพ์เป็นธรรมบรรณาการ

๒๓ มิถุนายน ๒๕๓๕

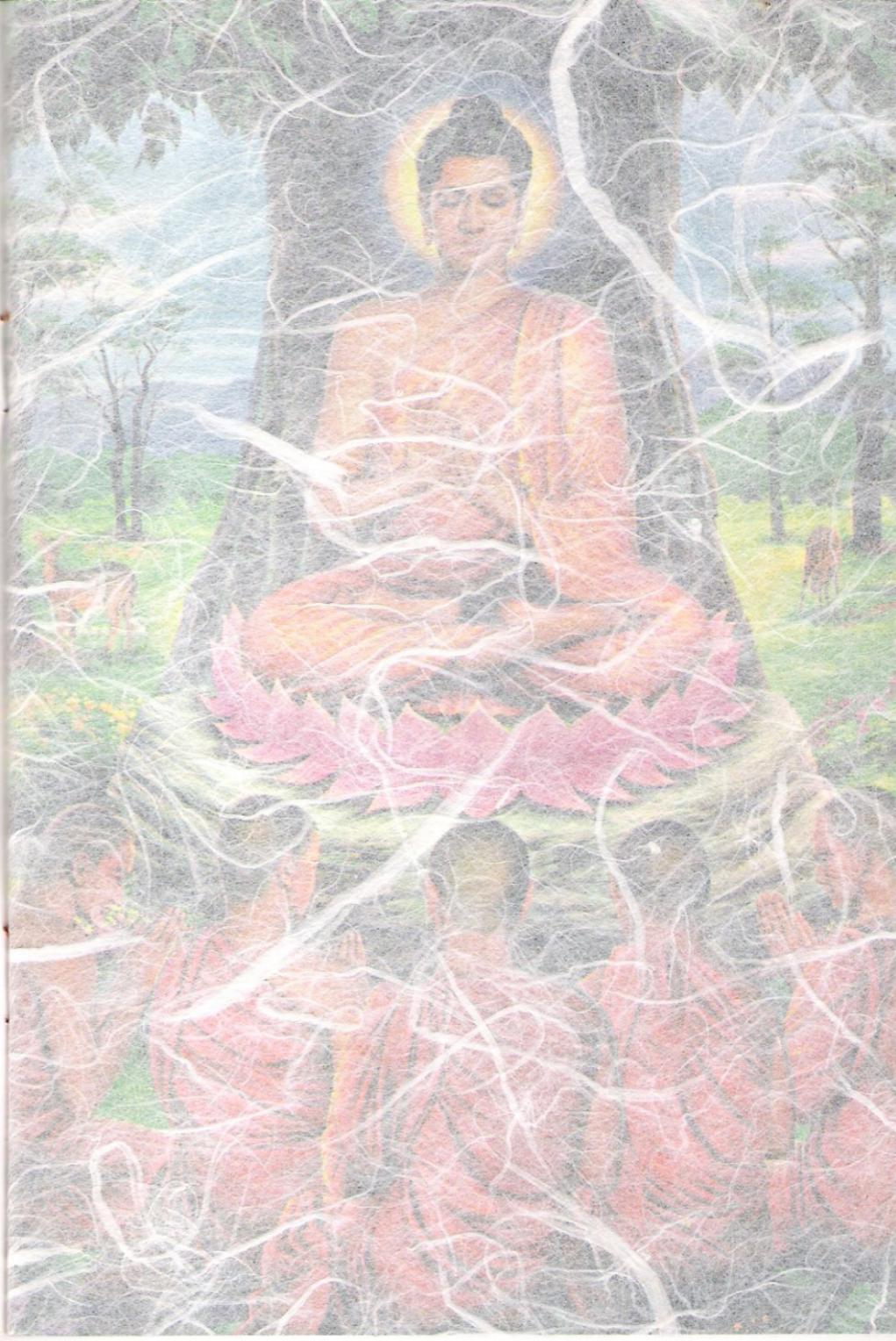


၁၃/၈/၂၀၁၇ ၁၀:၅၀ မင်္ဂလာ ၁၁:၂၀ မင်္ဂလာ
၁၃/၈/၂၀၁၇ ၁၀:၅၀ မင်္ဂလာ ၁၁:၂၀ မင်္ဂလာ
၁၃/၈/၂၀၁၇ ၁၀:၅၀ မင်္ဂလာ ၁၁:၂၀ မင်္ဂလာ
၁၃/၈/၂၀၁၇ ၁၀:၅၀ မင်္ဂလာ ၁၁:၂၀ မင်္ဂလာ

ນາງສາງແມ່ງ || ລະພາບັນຫຼຸດອອກວຽກ
ໄຕຕົ້ນຢູ່ການ ຕາມຄົນພິເຕະ ຂະໜົມພາກສາ / ປັດຈຸບັນນະຍາບ
ນີ້ | ເວລີ/ພວກເຮົາພວກເຮົາອະດີລົມນູ້ ຍົກ
ສົມ/ເຈັນພົມ=ສົມສົມພາກສາ ອັດ/ບໍລິຫານ=ບໍລິຫານ
ພວກເຮົາ/ລົມ ພັບອະນຸມ/ລົມ ນາງສົມສົມພາກສາ, ສົມ/ບໍລິຫານ=
ພວກເຮົານັ້ນກັບນັ້ນ ຖື່ນ ດີເປັນພົມ, ດີເປັນພົມ
ພົມ/ບໍລິຫານ, ດີເປັນພົມ ດີເປັນພົມ ທີ່ມີພາບ
ອາຫານ ດລວ/ໂດຍສື່ງເກີນ|| ລະພາບັນຫຼຸດອອກວຽກ
ຍອມ=ນູ້ລົມ || ລະພາບັນຫຼຸດອອກວຽກ
ນັ້ນຕົ້ນຢູ່ການ ບັນຫຼຸດອອກວຽກ ຊົມ/ລົມ ດີເປັນພົມ, ດີເປັນພົມ
ປັດຈຸບັນນະຍາບ

ນາງສົມສົມພາກສາ

23 ດັນງານ 2535



ยอดพระกัณฑ์ไตรปิฎก ตันฉบับเดิม

เปิดกรุได้ที่เมืองสวรรคโลก มีคำกล่าวในหนังสือน่าว่า ผู้ใดมีไว้ประจำบ้านเรือนมีอานิสงส์ยิ่งกว่าได้สร้างพระเจดีย์ทองคำสูงเทียนเทวโลกและป้องกันภัยนตราอย่าง ๆ ทำมาหากินเจริญฯ

ยอดพระกัณฑ์ไตรปิฎก

ผู้ใดได้สร้างยอดพระกัณฑ์ไตรปิฎกนี้ เป็นธรรมทาน และไว้สาดมนต์สักการบูชา ผ่านนิสงส์สุดที่จะบรรณาให้ทั่วถึงได้ เป็นมหาศล อันยิ่งใหญ่ จะมีความสุขสิริสวัสดิ์เจริญต่อไปทั้งปวงจุบัน กาลและอนาคตภัยหน้าภาคหน้าตลอดบุตรหลานสืบไป ด้วยอำนาจของความเคราะพในพระคາถา

ที่มาและอานิสงส์ของยอดพระกัณฑ์ไตรปีภูก

หนังสือยอดพระกัณฑ์ไตรปีภูกนี้
มีคำกล่าวไว้ในหนังสือなん่าว่าเป็นพุทธ-
มนต์อันศักดิ์สิทธิ์ ถ้าผู้ใดได้สวดมนต์
ภาวนาทุกเช้าค่ำแล้ว เป็นการบูชาaramลึก^{ชื่น}
ถึงพระพุทธเจ้า ผู้นั้นจะไม่ไปตกอย่าง
ภูมิ แม้ได้บูชาไว้กับบ้านเรือนก็ป้องกัน^{ชั่ว}
อันตรายต่าง ๆ จะภารนาพระค่าอาอื่น ๆ
สัก ๑๐๐ ปี อานิสงส์ก็ไม่สูงเท่าภารนา
พระค่าด้านนี้ครั้งหนึ่ง ถึงแม้ว่า อินทร์
พรหม ยมยักษ์ ที่มีอิทธิฤทธิ์ จนเนรมิต^{ชั่ว}
แผ่นอิฐเป็นกองคำก่อเป็นพระเจดีย์ ตั้ง^{ชั่ว}
แต่มนุษย์โลกสูงขึ้นไปจนถึงพระหมโลก^{ชั่ว}
อานิสงส์ก็ยังไม่เท่าภารนายอดพระกัณฑ์
ไตรปีภูกนี้ และมีคำอธิบายคุณความดีไว้
ในต้นฉบับเดิมนั้นอีกนานัปการฯ

ยอดพระกันท์ไตรปีภูกนี้ ต้นฉบับเดิม
เปิดกรุได้ที่เมืองสวรรคโลก เป็นอักษร
ขอมจารึกไว้ในใบลาน จึงแปลเป็น¹
อักษรไทยโดยพระภิกษุแสง (หลวง
ธรรมชาติกรณ์) ได้มาแต่พระแท่นศิลา-
อาสน์นัมทาลพิมพ์โลก มีคำกล่าวไว้
ในหนังสือนำว่า ถ้าผู้ใดสามารถ
ทุกค้ำ เช้าแล้วผู้นั้นจะไม่ตกอยู่ภัย
เลย แม้ได้บุชาไว้กับบ้านเรือน ก็อาจ
ป้องกันอันตรายต่าง ๆ ได้ จะภารนา
พระคາถาอื่น ๆ หลาย ๆ ครั้ง อนิสงส์
ก็ยังไม่เท่าภารนาพระคາถาที่แม้เพียง
ครั้งเดียว ถึงแม้ว่า อินทร์ พระหม ยม
ยักษ์ ผู้มีฤทธิ์จะเนรมิตแผ่นอิฐเป็น²
ทองคำก่อเป็นพระเจดีย์ ตั้งแต่มนุษย์
โลกสูงขึ้นไปจนถึงพระหมโลก อนิสงส์
ก็ยังไม่เท่าภารนาของพระกันท์ไตร
ปีภูกนี้

พิธีไหว้พระและสวดยอดพระกันท์ไตรปีภูก

ก่อนเข้าห้องบูชาพระควรอาบน้ำชำระร่างกายให้สะอาดและนุ่มเทมให้เรียบร้อย เข้าน้ำที่ด้วยความล้ำร่มภายในใจ ตั้งจิตให้แน่แน่เพ่งตรงยังพระพุทธธูปประจำถึงพระรัตนตรัย ค่อยกราบ ๓ หน แล้วส่งปฏิจาระลีกถึงคุณบิดามารดา ซึ่งเป็นพระอรหันต์ของบุตรจากนั้นจึงจุดเทียนบูชา ให้จุดเล่มด้านขวาของพระพุทธธูปก่อนแล้วจุดเล่มด้านซ้าย ต่อไปจุดธูป ๓ ดอก เมื่อจุดเทียนธูปที่เครื่องสักการบูชาเสร็จแล้วเออจิต (นึกเห็น) พระพุทธองค์มาเป็นประธาน พึงนั่งคุกเข่าประนมมือตั้งใจบูชาพระรัตนตรัย นมัสการพระรัตนตรัย นมัสการพระพุทธเจ้า และนมัสการพระพุทธคุณ ธรรมคุณ สังฆคุณ และจึงเจริญภาวนาอดพระกันท์ไตรปีภูก จะเพิ่มความชั่งและศักดิ์สิทธิ์ยิ่งขึ้น จะเกิดพลังจิตและมีความมั่นคงในชีวิต พึงทราบด้วยว่า การเจริญภาวนาทุกครั้งจะมีเทพยาตราไว้ทั้งหลายร่วมอนุโมทนาสาคร การขออย่าได้ทำเล่น จะเกิดโทษแก่ตนเอง

คำนูชาพระรัตนตรัย

ໂຍ ໂສ ກະຄວາ ອະຮະໜັງ ສົມນາສົມພຸຖໂນ
ອີເມທີ ສັກກາເຣທີ ຕັ້ງ ກະຄວັນຕັ້ງ
ອະກີປູ່ຈະຍາມີ ໂຍ ໂສ ສາກາໂຕ
ກະຄວະຕາ ອັນໂນ ອີເມທີ ສັກກາເຣທີ ຕັ້ງ
ຮັນມັງ ອະກີປູ່ຈະຍາມີ ໂຍ ໂສ ສຸປະລິບິປັນໂນ
ກະຄວະໂຕ ສາວະກະສັງໂນ ອີເມທີ
ສັກກາເຣທີ ຕັ້ງ ສັງມັງ ອະກີປູ່ຈະຍາມີ

คำນັສກາຣພຣະຣັຕນຕຣຍ

ອະຮະໜັງ ສົມນາສົມພຸຖໂນ ກະຄວາ
ພຸຖ້ງກະຄວັນຕັ້ງ ອະກີວາແທນີ (ກຣານ
໑ ມ)

ສາກາໂຕ ກະຄວະຕາ ອັນໂນ ອັນມັງ
ນະນັສສາມີ (ກຣານ ໑ ມ)

ສຸປະລິບິປັນໂນ ກະຄວະໂຕ ສາວະກະ-
ສັງໂນ ສັງມັງນະນາມີ (ກຣານ ໑ ມ)

คำนั้นมาสึกการพระพุทธเจ้า

นะโน้ย ตั้งสักะ ภากตะวะโถ อะระหะโถ^๑
สัมมาสัมพุทธสักะ

นะโน้ย ตั้งสักะ ภากตะวะโถ อะระหะโถ^๑
สัมมาสัมพุทธสักะ

นะโน้ย ตั้งสักะ ภากตะวะโถ อะระหะโถ^๑
สัมมาสัมพุทธสักะ

คำนั้นมาสึกการพระพุทธคุณ ธรรมคุณ

สังฆคุณ

อิติปี โล ภากตะว่า อะระหั่ง สัมมา-
สัมพุทธิ์ วิชชา ຈะรະณะสัมปันโน
สุคะโถ ໂຄກะวิทู อะนุตตะໂර ปฏิສะ-
ทัมมะสาระถิ สัตตา เทวะນະນຸສສານັ້ງ
พุทธิ์ ภากตะวາຕີ ๑

សាខាក្រោម ភកគរោតា នំនូន
ស៊នទិវិធីកើ ឧបាណិកើ ខេហិបេសតិកើ
ទូបចនេយិកើ ថែងច័ត៉ង វេទិត៉ពិដ
ិលូលូអីតិ ។

តុបច្ចុប់នូន ភកគរោតា សាខក-
ស៊នូន ឬបុបច្ចុប់នូន ភកគរោតា
សាខកស៊នូន ល្អាយបច្ចុប់នូន ភកគ-
រោតា សាខកស៊នូន សានីចិបច្ចុប់នូន
ភកគរោតា សាខកស៊នូន ឯមិទៀត
ច័តារិ បុរិសេយុគានិ ធម្មុជ បុរិសេ-
បុគគលា ខេសេ ភកគរោតា សាខក-
ស៊នូន ខាងុលូយិ បាងុលូយិ កំកិ-
លូយិ ធម្មុជ ករោនិយិ ឧបុនុតចំរៃ
បុលូលូកបេត៉ង លូកសតាតិ ។

ยอดพระกัณฑ์ไตรปิฎก

ฉบับเดิม

๑. อิติปีโส ภะකະوا อะระหัง วะตະ
ໂສ ภะකະوا.

อิติปี ໂສ ภะකະوا สัมมาสัมพุทธ
วะตະ ໂສ ภะකະوا.

อิติปี ໂສ ภะකະوا ວິຊາຈະຮະណະ^๑
ສัมປັນໂນ วะตະ ໂສ ภะකະوا.

อิติปี ໂສ ภะකະوا ສຸກະໂຕ วະตະ ໂສ
ภะකະوا.

อิติปี ໂສ ภะකະوا ໂຄກະວິຖຸ วະตະ
ໂສ ภะකະوا.

อะระหันຕັ້ງ ສະරະຜັ້ງ ກັຈນາມື.

อะระหันຕັ້ງ ສີຮະສາ ນະມາມື.

ສัมมาສັນພຸທັ້ງ ສະරະຜັ້ງ ກັຈນາມື.

ສັນມາສັນພຸທັ້ງ ສີຮະສາ ນະມາມື.

វិច្ឆាជនរោនសំបៀនង សេរាល់
កំណានិ.

វិច្ឆាជនរោនសំបៀនង សិរាសា
នេមានិ.

សុគតែង សេរាល់ កំណានិ.

សុគតែង សិរាសា នេមានិ.

លើកវិញ សេរាល់ កំណានិ.

លើកវិញ សិរាសា នេមានិ.

២. អិពិបី នឹង ភេគ្គវា ឧបនុទត្តូវ
រាយ នឹង ភេគ្គវា.

អិពិបី នឹង ភេគ្គវា ប្រុិសេហំមេសា
រាយ រាយ នឹង ភេគ្គវា.

អិពិបី នឹង ភេគ្គវា ស៉តែតា ពេវមនុស
តានា រាយ នឹង ភេគ្គវា.

អិពិបី នឹង ភេគ្គវា ផុទូ រាយ នឹង នឹង
ភេគ្គវា.

ອະນຸຕະຮັງ ສະຮະໜັງ ກັຈຈານີ.
ອະນຸຕະຮັງ ສີຮະສາ ນະມານີ.
ປຸ່ງສະທັນນະສາຮະດີ ສະຮະໜັງ ກັຈຈານີ.
ປຸ່ງສະທັນນະສາຮະດີ ສີຮະສາ ນະມານີ.
ສັດຕາ ເຫວະນະນຸສສານັ້ນ ສະຮະໜັງ
ກັຈຈານີ.

ສັດຕາ ເຫວະນະນຸສສານັ້ນ ສີຮະສາ
ນະມານີ.

ພຸຖ້ນ້ຳ ສະຮະໜັງ ກັຈຈານີ.
ພຸຖ້ນ້ຳ ສີຮະສາ ນະມານີ. ອິຕີປີ ໂສ
ກະຄວາ ၅

၃. ອິຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ຮູປະບັນໂໄສ
ອະນິຈຈະລັກຂະໜະປະປະມີ ຈະ ສັນປັນໂນ.

ອິຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ເກະນາຂັນໂໄສ
ອະນິຈຈະລັກຂະໜະປະປະມີ ຈະ ສັນປັນໂນ.

ອິຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ສັ້ນຢູ່າຂັນໂໄສ
ອະນິຈຈະລັກຂະໜະປະປະມີ ຈະ ສັນປັນໂນ.

ອີຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ສັງຫະບັນໂທ
ອະນິຈຈະລັກຂະໜະປະມີ ຈະ ສັນປັນໂນ.

ອີຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ວິລູ້ລູາໜະບັນໂທ
ອະນິຈຈະລັກຂະໜະປະມີ ຈະ ສັນປັນໂນ.

ດ. ອີຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ປະຫຼວິງ ຊາດ
ສະນາເໝັງໜະສັນປັນໂນ.

ອີຕີປີໂສ ກະຄວາ ອາໄປ ຊາດ ສະນາເໝັງ
ໜະສັນປັນໂນ.

ອີຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ເຕໂໂຊ ຊາດ ສະນາເໝັງ
ໜະສັນປັນໂນ.

ອີຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ວາໂຍ ຊາດ ສະນາເໝັງ
ໜະສັນປັນໂນ.

ອີຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ອາກາສະ ຊາດ
ສະນາເໝັງໜະສັນປັນໂນ.

ອີຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ວິລູ້ລູາໜະ ຊາດ
ສະນາເໝັງໜະສັນປັນໂນ.

ອີຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ຈັກກະວາພະ ຊາດຸ
ສະມາທີລູາຜະສົມປິ່ນໂນ ၅

៥. ອີຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ຈາຕຸນະຫາ
ຮາຊືກາ ຊາດຸ ສະມາທີລູາຜະສົມປິ່ນໂນ.

ອີຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ຕາວະຕິງສາ ຊາດຸ
ສະມາທີລູາຜະສົມປິ່ນໂນ.

ອີຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ພາມາ ຊາດຸ ສະມາທີ
ລູາຜະສົມປິ່ນໂນ.

ອີຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ຕຸສີຕາ ຊາດຸ ສະມາທີ
ລູາຜະສົມປິ່ນໂນ.

ອີຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ນິມມານະຮະຕີ ຊາດຸ
ສະມາທີລູາຜະສົມປິ່ນໂນ.

ອີຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ປະຮະນິມມີຕະວະສະ
ວັດຕີ ຊາດຸ ສະມາທີລູາຜະສົມປິ່ນໂນ.

ອີຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ການວະຈະຮະ ຊາດຸ
ສະມາທີລູາຜະສົມປິ່ນໂນ.

ອົຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ຮູປ່າວຈະຮະ ຜາດຸ
ສະນາທິລູາຜະສັນປັ້ນໂນ.

ອົຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ອະຮູປ່າວຈະຮະ
ຝາດຸ ສະນາທິລູາຜະສັນປັ້ນໂນ.

ອົຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ໂລກຸຕຕະຮະ ຜາດຸ
ສະນາທິລູາຜະສັນປັ້ນໂນ.

ບ. ອົຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ປະຫຼວມະມານະ
ຝາດຸ ສະນາທິລູາຜະສັນປັ້ນໂນ.

ອົຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ທຸຕິຍະມານະ ຜາດຸ
ສະນາທິລູາຜະສັນປັ້ນໂນ.

ອົຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ຕະຕິຍະມານະ ຜາດຸ
ສະນາທິລູາຜະສັນປັ້ນໂນ.

ອົຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ຈະຕຸຕດະມານະ
ຝາດຸ ສະນາທິລູາຜະສັນປັ້ນໂນ.

ອົຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ປໍລູຈະນະມານະ
ຝາດຸ ສະນາທິລູາຜະສັນປັ້ນໂນ.

៨. ឯធមិត្រ នូវ ភកគវា អាកាសានុយោជាយ
បចចននេះ ទាត់ សមាដិល្អាចនះសំដែង។

ឯធមិត្រ នូវ ភកគវា វិលូលូនុយោជាយ
បចចននេះ ទាត់ សមាដិល្អាចនះសំដែង។

ឯធមិត្រ នូវ ភកគវា អាកិលូចុលូល្អា
បចចននេះ ទាត់ សមាដិល្អាចនះសំដែង។

ឯធមិត្រ នូវ ភកគវា នេវេសុលូល្អានា
តុលូល្អាយបចចននេះ ទាត់ សមាដិល្អាចនះសំ
ដែង។

៩. ឯធមិត្រ នូវ ភកគវា តួតាប័ព្ទិ
ម៉កគោ ទាត់ សមាដិល្អាចនះសំដែង។

ឯធមិត្រ នូវ ភកគវា សេវិទាការមីម៉កគោ
ទាត់ សមាដិល្អាចនះសំដែង។

ឯធមិត្រ នូវ ភកគវា ឧបាណមីម៉កគោ
ទាត់ សមាដិល្អាចនះសំដែង។

ឯធមិត្រ នូវ ភកគវា ឧរារហ័តបចចនេះម៉កគោ
ទាត់ សមាដិល្អាចនះសំដែង។

ອົຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ໂສຕາປັດຕິພະລະ
ຫາດຸ ສະນາທິລູາຜະສົມປັ້ນໂນ.

ອົຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ສະກິທາຄາມພະລະ
ຫາດຸ ສະນາທິລູາຜະສົມປັ້ນໂນ.

ອົຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ອະນາຄາມພະລະ
ຫາດຸ ສະນາທິລູາຜະສົມປັ້ນໂນ.

ອົຕີປີ ໂສ ກະຄວາ ອະຮະຫັດຕະພະລະ
ຫາດຸ ສະນາທິລູາຜະສົມປັ້ນໂນ.

៥. ຖຸສະລາເສັ້ນມາ ອົຕີປີ ໂສ ກະຄວາ
ອະດາ ຍາວະໜື່ງ ພຸທັນ ສະຮະຄັນ ຄັ້ງຈານມີ
ຂັ້ນກູຖືປໍລູຈະ ອີສສະໄຣ ຖຸສະລາເສັ້ນມາ
ນະໂມພຸທ່າຍະ ນະໂມເສັ້ນມາຍະ ນະໂມສັ້ງ
ມາຍະ ປໍລູຈະພຸທ່າ ນະມາມີໜັ້ງ ອາປຳນະ
ຈຸປະ ທີ່ມະສັງອັງບຸ ສັງວິທາປຸ່ກະບະປະ
ອຸປະສະຫະສະເໜ ປ່າສາຍະໄສ ၅

ໄສໄສສະສະ ອະອະອະອະນີ ເທະສູ
ເນນະກູຈະນາວິເງາ ອະສັງວິສຸໂລປຸ່ລະພຸກະ
ອີສາວຸ, ສຸສາວົ, ກຸສະລາຮັ້ນມາ ຈິຕິ
ວິອັດດີ.

ອີຕິປີ ໂສ ກະຄະວາ ອະຮະໜ້າ ອະອາ
ຍາວະໜືວັງ ພຸທັນ ສະຮະໜັງ ກັຈຈານີ
ສາໂພທີປໍ່ຢູ່ຈະ ອີສສະໂຣ ຮັ້ນມາ.

ກຸສະລາຮັ້ນມາ ນັນທະວິວັງໂກ ອີຕິ
ສັ້ນມາສັ້ນພຸທົໂ ສຸຄະລາໂນ ຢາວະໜືວັງ
ພຸທັນ ສະຮະໜັງ ກັຈຈານີ.

១០. ຈາතຸນະຫາຮາຊີກາ ອີສສະໂຣ ກຸສະ
ລາຮັ້ນມາ ອີຕິ ວິຊາຈະຮະນະສັ້ນປິ່ນໂນ ອຸ້ອ
ຍາວະໜືວັງ ພຸທັນ ສະຮະໜັງ ກັຈຈານີ.

ຕາວະຕິງສາ ອີສສະໂຣ ກຸສະລາຮັ້ນມາ
ນັນທະປໍ່ຢູ່ຈະສຸຄະໂຕ ໂກະວິຖູ ມະຫາເອົ້ອ
ຍາວະໜືວັງ ພຸທັນ ສະຮະໜັງ ກັຈຈານີ.

បានា ីសសេវា កុសាលាកុម្មា ព្រហ្ម
តេកទេ ប្រួលជាសំណើនាំ សំណើនាថ្មី
ខែនុចតេកទេ យោនេកកម្ម យាជីវិវេង
ឬទីនៃ សេរាប៉ុង កំណើនិ.

ពុតិតា ីសសេវា កុសាលាកុម្មា បុរឈ
បោក ប្រិសាទុម្យសារេតិ យាជីវិវេង
ឬទីនៃ សេរាប៉ុង កំណើនិ.

និមិនានារេតិ ីសសេវា កុសាលា
កុម្មា ហេតុធបោក សំណើនាំ ពេះមនុស្សាន់
តេកទេ យាជីវិវេង ឬទីនៃ សេរាប៉ុង កំណើនិ.

បោរេនិមិនិត្យវេសេវតិ ីសសេវា
កុសាលាកុម្មា តេកទេ បោរេនិ ទុកប៉ុង
ខែនិចុង ខែនុចតេកទេ រូបប៉ុង ឬទីនៃ សេរាប៉ុង
យាជីវិវេង ឬទីនៃ សេរាប៉ុង កំណើនិ.

ព្រហ្ម ីសសេវា កុសាលាកុម្មា
នុចតិប៉ុងជាយា វិនប៉ុង ភោគគោតា
យាជីវិធម៌ សេរាប៉ុង កំណើនិ ។

๑. នະໂນພຸທ໌ສສະ ນະໂນຮັນມ້ສສະ
ນະໂນສັງໝໍສສະ ພຸທ໌ລາໄກກະລາ ກະຮະ
ກະນາ ເອເຕະນະ ສັ່ງເຈນະ ສຸວັດຄີ ໂຫນຕຸ
ຫຼຸ ຫຼຸ ຫຼຸ ສະວາຫາຍະ.

ນະໂນພຸທ໌ສສະ ນະໂນຮັນມ້ສສະ
ນະໂນສັງໝໍສສະ ວິຕຕີ ວິຕຕີ ວິຕຕີ ມິຕຕີ
ມິຕຕີ ມິຕຕີ ຈິຕຕີ ຈິຕຕີ ວັດຕີ ວັດຕີ
ມະຍະສຸ ສຸວັດຄີ ໂຫນຕຸ ຫຼຸ ຫຼຸ ຫຼຸ
ສະວາຫາຍະ.

ອິນທະສາວັງ ມະຫາອິນທະສາວັງ
ພຣມສາວັງ ມະຫາພຣມສາວັງ ຈັກກະ
ວັດຕີສາວັງ ມະຫາຈັກກະວັດຕີສາວັງ ເທວ
ສາວັງ ມະຫາເທວາສາວັງ ອືສີ່ສາວັງ ມະຫາ
ອືສີ່ສາວັງ ມຸນື່ສາວັງ ມະຫາມຸນື່ສາວັງ ສັປປຸ
ຮີສະສາວັງ ມະຫາສັປປຸຮີສະສາວັງ ພຸທະ
ສາວັງ ປຶ້ຈັກພຸທະສາວັງ ອະຮະໜັດຕະ

๑. នະໂນພຸທ໌ສສະ ນະໂນຮັນມ້ສສະ
ນະໂນສັງໝໍສສະ ພຸທ໌ລາໄກກະລາ ກະຮະ
ກະນາ ເອເຕະນະ ສັ່ງເຈນະ ສຸວັດຄີ ໂຫນຕຸ
ຫຼຸ ຫຼຸ ຫຼຸ ສະວາຫາຍະ.

ນະໂນພຸທ໌ສສະ ນະໂນຮັນມ້ສສະ
ນະໂນສັງໝໍສສະ ວິຕຕີ ວິຕຕີ ວິຕຕີ ມິຕຕີ
ມິຕຕີ ມິຕຕີ ຈິຕຕີ ຈິຕຕີ ວັດຕີ ວັດຕີ
ນະຍະສຸ ສຸວັດຄີ ໂຫນຕຸ ຫຼຸ ຫຼຸ ຫຼຸ
ສະວາຫາຍະ.

ອິນທະສາວັງ ມະຫາອິນທະສາວັງ
ພຣມສາວັງ ມະຫາພຣມສາວັງ ຈັກກະ
ວັດຕີສາວັງ ມະຫາຈັກກະວັດຕີສາວັງ ເທວ
ສາວັງ ມະຫາເທວາສາວັງ ອືສີ່ສາວັງ ມະຫາ
ອືສີ່ສາວັງ ມຸນື່ສາວັງ ມະຫາມຸນື່ສາວັງ ສັປປຸ
ຮີສະສາວັງ ມະຫາສັປປຸຮີສະສາວັງ ພຸທະ
ສາວັງ ປຶ້ຈັກພຸທະສາວັງ ອະຮະໜັດຕະ

សាក់ សំពិនិត្យវិជ្ជាទារាងនាំសាក់
សំពិនិត្យលកាតីរិយានាំសាក់ ខេត្តនេះ
សំណើនេះ ស្ថាផតិតិ ខែនតុ.

សាក់ គុណាំ វច្ឆ ដៃល៉ាង ពេជ្រា
វិរិយាំ សិទិ កំមុង និពាណាំ មិកប៉ា
កូយអេក៉ាំ ពានាំ សីល៉ាង ប៉ែល្អាត និកប៉ា
ប៉ែល្អាត ភាគមីំ តុប៉ាំ សុខាំ សិរិ រុប៉ាំ
ចាច់តុវិសេតិពេសនាំ ខេត្តនេះ សំណើនេះ
ស្ថាផតិតិ ខែនតុ អុលុ អុលុ អុលុ សេវាអាយៈ។

២. នមោះពុទ្ធសសេ ទុកប៉ា ឧបិជ្រាំ
ឧបិជ្រាតា រុប៉ាំនិច វេទនាប៉ាំនិច
ស៉ែល្អាប៉ាំនិច សំងារាប៉ាំនិច វិល្អាលោនេ
ប៉ាំនិច នេះមិ អិតិវិ នឹង ភេគ្គរា.

ນະໂມຮັ້ນມ້ສສະ ທຸກຂັ້ງ ອະນິຈັ້ງ
ອະນັດຕາ ຮູປະບັນໂນ ເວທະນາບັນໂນ
ສ້ລູຄູາບັນໂນ ສັງຫະຣະບັນໂນ ວິລູຄູາຜະ
ບັນໂນ ນະໂມ ສາກຫາໄຕ ກະຄະວະຕາ
ຮັ້ນໂມ.

ນະໂມສັງມ້ສສະ ທຸກຂັ້ງ ອະນິຈັ້ງ
ອະນັດຕາ ຮູປະບັນໂນ ເວທະນາບັນໂນ
ສ້ລູຄູາບັນໂນ ສັງຫະຣະບັນໂນ ວິລູຄູາຜະ
ບັນໂນ ນະໂມ ສຸປະກູປິປຳໂນ ກະຄະວະໄຕ
ສາວະກະສັ່ນໂມ ວາຫະປະປະວິດຕັ້ງ.

ນະໂມພຸທໜາຍະ ນະອະຊຸ ທຸກຂັ້ງ
ອະນິຈັ້ງ ອະນັດຕາ ພາວະຕໍ່ສສະ ໄກໂຍ
ໂມນະ ອຸອະນະ ທຸກຂັ້ງ ອະນິຈັ້ງ ອະນັດຕາ
ອຸອະນະອະ ວັນທາ ນະໂມພຸທໜາຍະ ນະອະ
ກະຕີ ນິສະຮະຜະ ອາຣະປະບຸທັ້ງ ນະອະຊຸ
ທຸກຂັ້ງ ອະນິຈັ້ງ ອະນັດຕາ ၅

พระคานชาธินบัญชร สมเด็จพระพุฒาจาร్ย (โต พرحمรังสี)

เพื่อให้เกิดอานุภาพยิ่งขึ้น ก่อนเจริญภวนา
ชินบัญชรให้ตั้งนะโม ๓ จบ แล้วระลึกถึงและบูชาเจ้า
ประคุณสมเด็จด้วยคำว่า

ปุตตะกาโมะเกปุตตัง ชะนากาโมะเกราชนัง
อัตถิกายะภูยยะ เทวนังปิยะตั้งสุตตะวา
อิติปิโสภะគะวา ยะมะราชาโน หัวเวสสุวรรณโน^๑
มรณังสุขัง อະระหั้งสุคะโต นะโมพุทธายะ

๑

ชาษาสະนาคະตา พุทธາ เชตະวา มารັງ
ສະວາහະນັງ ຈະຕຸສ້ຈາສະກັງ ຮະສັງ ເຍ
ປົງສຸ ນະຮາສະກາ.

๒

ตັມຫັງກະຣາທະໄຍ พุทธາ ອັກົງຈົວສະຕີ
ນາຍະກາ ສັພເພ ປະຕິກົງຈົບາ ນັຍໜ້າ
ມັຕະເກ ເຕ ນຸນີສສະຮາ.

๓

សីស់ ប័តិភ្លើទេ ម៉យហ៉ា ពុទ្ធឌែ ចំណុំ
ទៅវិលខាងក្រោម ស៉ាងនៃ ប័តិភ្លើទេ ម៉យហ៉ា
អូរ ស៉ុដុជាកោកោរ.

៤

អេអេ មេ ឧបុរិទ្ធេ សារីបុត្រិទេ ឈ
ក៍កិលេ កុណព័លូលូ បីភ្លើវាក់សមិង
មុគគោលាន់ ឈវាមេកៅ.

៥

ក៍កិលេ សេវាន់ ម៉យហ៉ា អាសុង
អានុញ្ញរាងុលិ ក៍សសែបែ ឈ មេហា-
នាលូ អុភាសុង វាមេសតែលៅ.

៦

០ កេស៉ានេ បីភ្លើវាក់សមិង សុវិឬ ឈ
ប័រកំកងកោរ និសិនុនី សិរិសំប៊ុនិនី តុលិទេ
មុនិបុងកោរ.

๓

សីស់ ប័តិភ្លើទេ ម៉យហ៉ា ពុទ្ធឌែ ចំណុំ
ទៅវិលខាងក្រោម ស៉ាងនៃ ប័តិភ្លើទេ ម៉យហ៉ា
អូរ ស៉ុដុជាកោកោរ.

៤

អេអេ មេ ឧបុរិទ្ធេ សារីបុត្រិទេ ឈ
ក៍កិលេ កុណព័លូលូ បីភ្លើវាក់សមិង
មុគគោលាន់ ឈវាមេកៅ.

៥

ក៍កិលេ សេវាន់ ម៉យហ៉ា អាសុង
អានុញ្ញរាងុលិ ក៍សសែបែ ឈ មេហា-
នាលូ អុភាសុង វាមេសតែលៅ.

៦

០ កេស៉ានេ បីភ្លើវាក់សមិង សុវិឬ ឈ
ប័រកំកងកោរ និសិនុនិ សិរិសំប៊ុនិ តុលិទេ
មុនិថុងកោរ.

๓

กุมาระกสสสะปี เถโร มะเนสี จิตตะ-
วาทะโภ โส มัยหัง วาทะเนนิจัง
ประติภูฐานสิ คุณาภะโร.

~

ปุณโณ อังคุลิมาโน จะ อุปali นันทะ-
สีวะลี เถรา ปัลูจะ อิเม ชาตา นะลาເງູ
ຕ්ລະກາ ມະນະ.

๔

๒ ເສສາສේຕි ມະຫາເດරາ ວິຊີຕາ ທິນະ-
ສາວະກາ ເອເຕේສේຕි ມະຫາເດරາ ທີຕະວັນໄຕ
ທີໂນຮະສາ

ໜະລັນຕາ ສේລະເຕ ແຫນະ ອັງຄະມັງເຄສຸ
ສັນວິຕາ.

๑ ບາງຕໍາຫຽນໃໝ່ ເກເສັນເຕ, ເກສະໂຕ, ກິນີ

๒ ດັບນັບສິ່ງຫລຸໄນ່ມ້ວຽກນີ້

១០

រោពលី ប្រុង ប្រុក អាសិ ហកិលេ មេតពេ-
សុទព នចិតកកំ បែងជាតិ អាសិ វាមេ
អងគុលិមាលភកំ.

១១

ខិនចំណុះនិមីត្រពេតតូច អាក្រុណាក្រឹម-
សុទពភកំ អាកាស់ ធម៌នីង អាសិ សេសា
ប្រការនៃស៊ិនិត្តា.

១២

ិនិនានា វររស់សំយុទ្ធតា ស៉ុតពេប្រកា-
រប់សំកក់តា វាទបិតតាពិស់លូខាតា
ធមិរិចម៉ោតុប័ព្យធម្មាតា.

១៣

ឧបសេសា វិនិយោះ ឃើញតុ ឧបន័ណិតិនិ-
ពេជ្រសា វរសេដ្ឋិត មេ សេកិច្ចេនះ សេហា
សំមុទនេប៉ូលុខារេ.

๑๔

ชินะปัญชะระนัชมันหิ วิหารรันตัง
มะอี* ตะเล สะหา ปานเลนตุ มัง สัพเพ
เต มหาปูริสาสະภา.

๑๕

อิจเจวะมันໂຕ สຸຄຸຕໂຕ ສຸຮັກໂນ
ชິນານຸກາວະນະ ທີຕຸປໍ່ທທະໄວ
ຮັມມານຸກາວະນະ ທີຕາຣີສັງໄນ
ສັງມານຸກາວະນະ ທີຕັນຕະຣາໂຍ
ສັກຮັມມານຸກາວະປາລືໂຕ ຈະຣາມີ
ชินะปัญชະເຮຕີ.

* มะที่ตะเล ນາລືອອກເສື່ອງເປັນ ມະອີຕະເລ

คำแปล

พระคາถาชິນບໍ່ມູ້ຊຣ

๑. พระพุทธเจ้าและพระนราสภากั้งหlaysผู้ประทับนั่งแล้วนชัยบัลลังก์ ทรงพิชิตพระยามาราธิราชผู้พรั่งพร้อมด้วยเสนาราชการหนะแล้ว เสวยอมตรลคือ อริยะสัจธรรมหั้งสี่ประการ เป็นผู้นำสรรพสัตว์ให้ข้ามพ้นจากกิเลสและกองทุกข์

๒. มี๔๙ พระองค์ คือ พระผู้ทรงพระนามว่าตันหั้งกรเป็นอาทิพระพุทธเจ้าผู้จอมมุนีหั้งหมดນัน

๓. ข้าพระพุทธเจ้าขออัญเชิญมาประดิษฐานเหนือเคียรเกล้า องค์สมเด็จพระสัมมาสัมพุทธเจ้าประดิษฐานอยู่บนคีรษะ พระธรรมอยู่ที่ดาวตาหั้งสองพระสังฆผู้เป็นอาการบ่อเกิดแห่งสรรพคุณอยู่ท่าอก

๔. พระอนุรุทธະอยู่ที่ใจ พระสารีบุตรอยู่เบื้องขวา พระโมคคัลลานอยู่เบื้องซ้าย พระอัญญาโภณทัณฑะอยู่เบื้องหลัง

๕. พระอานนท์กับพระราหุลอยู่ที่ขวา พระกัสสะปะกับพระมหามะอยู่ที่ซ้าย

๖. มุนีผู้ประเสริฐ คือ พระสังกิ谛สมบูรณ์
ด้วยสิริดังพระอาทิตย์ส่องแสงอยู่ที่ทุกเส้นขน ตลอด
ร่างทั้งข้างหน้าและข้างหลัง

๗. พระธรรมกุมาระกัสสะปะผู้แสวงบุญทรง
คุณอันวิเศษ มีว่าทະอันวิจิตรไว้เราอยู่ป่าเป็นประจำ

๘. พระบุณณะ พระอังคุลิมาล พระอุบาลี
พระนันทะ และพระสีวงศี พระธรรมทั้ง ๕ นี้ จง
ปรากฏเกิดเป็นกระจะะจุณเจิมที่หน้าผาก

๙. ส่วนพระอสีติมหาเถระที่เหลือ ผู้มีชัยและ
เป็นพระอรรถเป็นพระสาวกของพระพุทธเจ้าผู้ทรงชัย
แต่ละองค์ล้วนรุ่งเรืองไฟโกรจน์ด้วยเดชแห่งศีลให้ดำรง
อยู่ทั่ววิร巴斯ันຍໍาใหณ

๑๐. พระรัตนสูตรอยู่เบื้องหน้า พระเมตตา
สูตรอยู่เบื้องขวา พระอังคุลิมาลปริตรอยู่เบื้องซ้าย
พระธัชคคสูตรอยู่เบื้องหลัง

๑๑. พระขันธปริตร พระโมรปริตร และพระ
อาภานาภิยสูตรเป็นเครื่องกำกั้นดุจหลังคาอยู่บน
นภาการ

๑๒. อนึ่งพระชินพุทธเจ้าทั้งหลายนอกที่ได้กล่าว
มาแล้วนี้ ผู้ประกอบพร้อมด้วยกำลังนานาชนิดมีศีลฯ

ทิคุณอันมั่นคง คือสัตตะปราการเป็นอากรณ์มาตั้งล้อม
เป็นกำแพงคุ้มครองเจ็ดชั้น

๓. ด้วยเดชานุภาพแห่งพระอันนัตชินเจ้าไม่
ว่าจะทำกิจการใด ๆ เมื่อข้าพระพุทธเจ้าเข้าอาศัยอยู่
ในพระบัญชรเวดวงกรงล้อมแห่งพระสัมมาสัมพุทธเจ้า
ขอโรคอุปัทวะทุกข์ทั้งกายนอกและกายในอันเกิดแต่
โรคร้าย คือ โรคลมและโรคดีเป็นต้น เป็นสมุภูมิ
จงกำจัดให้พินาศไปอย่างได้เหลือ

๔. ขอพระมหาบูรุษผู้ทรงพระคุณอันล้ำเลิศ
ทั้งปวงนั้น จงอภิบาลข้าพระพุทธเจ้า ผู้อยู่ในภาคพื้น
ท่ามกลางพระชนบัญชร ข้าพระพุทธเจ้าได้รับการ
คุ้มครองปกปักษากษาภัยในเป็นอันดีจะนี้แล

๕. ข้าพระพุทธเจ้าได้รับการอภิบาลด้วยคุณา
นุภาพแห่งสัทธธรรม จึงชนะเสียได้ซึ่งอุปัทวอันตราย
ได้ ด้วยอนุภาพแห่งพระชนะพุทธเจ้า ชนะข้าศึก
ศัตรูด้วยอานุภาพแห่งพระธรรม ชนะอันตรายทั้งปวง^๒
ด้วยอานุภาพแห่งพระสังฆ ขอข้าพระพุทธเจ้า จงได้
ปฏิบัติ และรักษาดำเนินไปโดยสวัสดิ์เป็นนิจนิรันดร
เทอญ ๆ

อานิสงส์ชินบัญชร

พระคติชินบัญชรนี้เป็นคติที่คักดีลิทธิ์ยิ่งนัก ตกทอดมาจากลังกา เจ้าประคุณสมเด็จฯ คันพบใน คัมภีร์โบราณได้ดัดแปลงแก้ไขแต่งเติมให้ดีขึ้นเป็น เอกลักษณ์พิเศษ ได้เนื้อถ้อยกระทงความสมบูรณ์แล้ว ออกมากล่าวมีแต่สิ่งศิริมงคลแก่ผู้สวดภาวนาทุกประการ

พระคตานี้เป็นการอัญเชิญพระพุทธานุภาพแห่ง พระบรมศาสดา สมเด็จพระสัมมาสัมพุทธเจ้าและ พระพุทธเจ้าที่ได้เคยมาตรัสรู้ก่อนหน้านั้น จากนั้นเป็น การอัญเชิญพระอรหันต์ชื่อสามพส อันสำเร็จคุณธรรม วิเศษแต่ละองค์ไม่เหมือนกัน นอกจากนั้นยังอัญเชิญพระ-สูตรต่างๆ อันโบราณจารย์เจ้าถือว่า เป็นพระพุทธ มันต์อันวิเศษแต่ละสูตรมารวมกันสอดคล้องเป็นกำแพง แก้วคุ้มกัน ตั้งแต่กระหม่ออมจอมขวัญของผู้ภาวนा พระคตางามจนลือมรอบตัว จนกระทั้งหาซ่องโหว ให้อันตรายสอดแทรกเข้ามามิได้

อานุภาพแห่งพระคชาธินบัญชร

ผู้ได้ได้สวดภพานาพระคชาธินบัญชรนี้ เป็นประจำอยู่สม่ำเสมอ จะทำให้เกิดความสิริมงคลสมบูรณ์ พุนผล คัตสุหมุ่พลาไม่กล้ากกล้าย ไปทางใดย่อมเกิดเมตตามหานิยม เกิดลาภผลพุ่ลทวี ขจัดภัยจากภัยต่างๆ ปีศาจ ตลอดจนคุณเสียต่างๆ ทำนำมั่นคงเด็กวิกลจริตแก้สรรพโรคภัยหายลื้น เป็นสิริมงคลแก่ชีวิต มีดุษนาอานุภาพตามแต่จะประนันา ดังคำโบราณว่า “ฝอยท่วมหลังช้าง” จะเดินทางไปที่ใด ๆ สวด ๑๐ จบ แล้ว อธิษฐานจะสำเร็จสมดังใจ

ໂພໜັງຄະປະວິຕຕັ້ງ

ໂພໜັງໂຄ ສະຕີສັງຫາໄຕ
ວິຮຍັນປົກປໍລສ້ທີ
ສະນາຊຸເປັກຂະໂພໜັງຄາ
ມູນືນາ ສັນນະທັກຫາຕາ
ສັງວັດຕັນຕີ ອະກິລູງໝາຍະ
ເອເຕັນະ ສັຈຈະວັ້ນເຊນະ
ເອກັ້ສົມົງ ສະນະເຍ ນາໂໂຄ
ກີລາແນ ທຸກບີເຕ ທີສວາ
ເຕ ຈະ ຕັ້ງ ອະກິນັນທີ່ຕ່ວາ
ເອເຕັນະ ສັຈຈະວັ້ນເຊນະ
ເອກະທາ ຮັນນະຮາຫາປີ
ບຸນທັດເຣນະ ຕົ້ມຢູ່ເງົວະ
ສັນໂນທີ່ຕ່ວາ ຈະ ອາພາຫາ
ເອເຕັນະ ສັຈຈະວັ້ນເຊນະ
ປະໜີນາ ເຕ ຈະ ອາພາຫາ
ນັກກາກະຕະກີເລສາວະ
ເອເຕັນະ ສັຈຈະວັ້ນເຊນະ

ຮັນມານັງ ວິຈະໂຍ ຕະຄາ
ໂພໜັງຄາ ຈະ ຕະຄາປະເຮ
ສັດເຕ ເຕ ສັນພະທັສສິນາ
ກວິຕາ ພະຫຼຸດືກະຕາ
ນີພພານາຍະ ຈະ ໂພື້ຍາ
ໂສຕົດ ເຕ ໂທດຸ ສັພພະຫາາ
ໂມຄກລານ້ຽງຈະ ຄັສສະປັ້ງ
ໂພໜັງເກ ສັຕະ ແກະຍີ
ໂຮກາ ມຸຈິງສຸ ຕັ້ງຂະແນ
ໂສຕົດ ເຕ ໂທດຸ ສັພພະຫາາ
ເກລັ້ມຢູ່ເງົນາກີປີພິໂຕ
ກະພາແປຕ່ວານະ ສາທະຮັງ
ຕົ້ມຫາ ວຸກຫຼູາສີ ຫຼານະໄສ
ໂສຕົດ ເຕ ໂທດຸ ສັພພະຫາາ
ຕິມຜັນນັນປີ ນະເໜສິນັງ
ປັດຕານຸປ່ອຕິຮັນນະຕັ້ງ
ໂສຕົດ ເຕ ໂທດຸ ສັພພະຫາາ

ที่มาและอานุภาพของโพชมงคปฏิตร

พระปฏิตรบทนี้ มีต้นน้ำเล่าไว้ว่า สमัยหนึ่ง พระผู้มีพระภาคเจ้าทรงทราบว่า พระมหากัสสปะเกรเจ้า และพระมหาโมคคลานน์เกรเจ้อพاذ (ป่วย) ก็เสด็จไปเยี่ยม ครั้นรับสั่งถามถึงอาการของโรคและความรู้สึกของผู้อพاذแล้ว ได้ทรงพระมหากรุณาตรัสโพชมงคสูตรประทานให้พระเถระทั้งสองฟัง เมื่อจบพระโพชมงคสูตรแล้วพระเถระเจ้าทั้งสองก็หายจากอพاذด้วยอานุภาพของพระพุทธโอสถบทนี้ พระสาวกทั้งหลายเลื่อมใสทูลขอประทานเรียนพระพุทธมนต์บทนี้ไว้ทั่วกัน

ต่อมาครั้งหนึ่ง พระผู้มีพระภาคเจ้าทรงพระประชวร จึงรับสั่งให้พระจุนทะเกรเจ้า ผู้เป็นพุทธอปปัญญา สาดโพชมงคสูตรต่อพระพักตร์ พระเถระเจ้า ก็สาดถาวายให้ทรงสดับตามพุทธประสงค์ เมื่อสุดภะแสเพียงลักษณ์โพชมงคสูตรลง ก็บังเกิดเป็นอัศจรรย์บันดาลให้พระบรมศาสดาทรงหายประชวร และทรงพากสุกเป็นปกติ

เรื่องนี้แสดงว่า ขึ้นชื่อว่า ยาดี นั้น ต้องดีในตัว
ยาเอง ไม่ใช่กินก็หาย ดังเรื่องนี้เป็นอุทาหรณ์
ด้วยเหตุนั้นจึงใช้สวดในงานมงคล ถือเป็นคุณเครื่อง
นำบัดโรคเจริญอายุให้ยืนนานด้วย

พระธรรมะและปริตรตั้ง

ก่อนสวดพระคาถา ว่า (นะโน ๑๖๔ ๓ จบ)

๑. พุทธานั้ง ชีวิตสสະ นะ สักกา
เกนະจิ อันตะราโย กาตุง ตะดา เม ໂຫດ
อะตីតัง เส พุทธสสະ ភະគະໂຕ
อັປປະສູ້ທະບູານັ້ນ ອະນາຄະຕັງ เส
พุทธสสະ ភະគະໂຕ อັປປະສູ້ທະບູານັ້ນ
ປົງຈຸປັນນັ້ນ เส พุทธสสະ
ភະគະໂຕ อັປປະສູ້ທະບູານັ້ນ
๒. ອີເມເຫີ ຕີ່ນີ ຊັ້ນເມເຫີ ສະມັນນາຄະ-
ຕັ້ສສະ ພຸතສສະ ភະគະໂຕ ສັພພັງ
ກາຍະກົມມັ້ນ ຟູາຜະປຸ່ພພັງຄະມັ້ນ
ຮູາຜານຸປະວິວຕັ້ງ ສັພພັງ ວະຈຶກົມມັ້ນ
ຮູາຜະປຸ່ພພັງຄະມັ້ນ ຮູາຜານຸປະວິວຕັ້ງ
ສັພພັງ ນະໃນກົມມັ້ນ ຮູາຜະປຸ່ພພັງຄະມັ້ນ
ຮູາຜານຸປະວິວຕັ້ງ

๓. อิเมนី ឧបាទី ទាំងមេនី សំម៉ោនាកក-
ត់ត្រពុក ពុកទៅត្រពុក រាជការវគ្គិត នៃតាតិ
ជូនអ៊ីសត្រពុក ហានិ នៃតាតិ ទាំងមេនី ពេល
ហានិ នៃតាតិ វិរិយត្រពុក ហានិ នៃតាតិ
វិថីសត្រពុក ហានិ នៃតាតិ សំមានិចត្រពុក
ហានិ នៃតាតិ វិមុំតិញាបុរាណ ហានិ

៤. อិមេនី ពោវាពោត្រពុក ទាំងមេនី
សំម៉ោនាកកត់ត្រពុក ពុកទៅត្រពុក រាជការ-
វគ្គិត នៃតាតិ ពោវាបាន នៃតាតិ រាជវាបាន នៃតាតិ
អំពុំរួម នៃតាតិ គោរពិត័ត៌ប៉ុង នៃតាតិ
ដំបារោរណ៍ នៃតាតិ អំពុំរួមសំងខាន់-
កេរក្រោម

៥. อិមេនី អំពុំរួមទៅត្រពុក ទាំងមេនី
សំម៉ោនាកកត់ត្រពុក ពុកទៅត្រពុក រាជការ-
វគ្គិត នៃពុំរួម សំពើតាមនៃការ សំម៉ោនាកក-
នៃការ នៃតាតិ ពោវាពោត្រពុក ការបារុង-
ការបារុង នៃតាតិ ពោវាពោត្រពុក វគ្គិត

ทุจจะริตตัง นัตถิ ตะถากะตสสะ
มะโนทุจจะริตตัง นัตถิ อະตีตัง เส
พุทธสสะ ภะกะวะໂຕ ປະქູຫະຕະ
ญาณัง นัตถิ อະนาகะตัง เส พุทธสสะ
ภะกะวะໂຕ ປະქູຫະຕະญาณัง นัตถิ
ปংຈুপ্ননং সে পুত্রসং ঘৰক্ষণাৎ^৩
পুত্রসং ঘৰক্ষণাং নাতু স্পপং গায়-
গৰ্ম্মাং ঘৰণানুপুপপং কৰ্ম্মাং ঘৰণং-
নানুপৰিততং নাতু স্পপং বৰ্জীগৰ্ম্মাং
ঘৰণানুপুপপং কৰ্ম্মাং ঘৰণং নানু-
পৰিততং নাতু স্পপং মহোগৰ্ম্মাং
ঘৰণানুপুপপং কৰ্ম্মাং ঘৰণং নানু-
পৰিততং ওমং ধারণং ওমিতং
ওষধমং স্পপহস্ততানং তৰণং লেণং
সংসারঘৰঘৰীতানং ওততং মহা-
তেছং

๖. อົມສັ ອານັນທະ ຊາරະຜະປະວິດຕັ້ງ
ຮາເຮີ ວາເຮີ ປະວິປຸຈຈາກີ ຕັ້ສສະ ກາເຍ
ວິສັງ ນະ ກະເມຍຍະ ອຸທະເກນະ ດັກ-
ເກຍຍະ ອັດຄືນະ ທະເໜຍຍະ ນານາ-
ກະບະວິໂກ ນະ ເອກາຫາຣະໂກ ນະ ທະ-
ວິຫາຣະໂກ ນະ ຕີຫາຣະໂກ ນະ ຈະຕຸຫາຣະໂກ
ນະ ອຸນມັດຕະກັງ ນະ ມຸພະຫະກັງ
ນະນຸສເສທີ ອະນະນຸສເສທີ ນະໜຶ່ງສະກາ
ລ. ຕັ້ງ ຊາරະຜັງ ປະວິດຕັ້ງ ຍະຄາ
ກະຕະເມ ທ້າໄລ ມະຫາທ້າໄລ ທ້າລີເຕ
ມະຫາທ້າລີເຕ ປຸກເຄ ມະຫາປຸກເຄ
ສັ້ນປັດເຕ ມະຫາສັ້ນປັດເຕ ກູຕັ້ງ ຄະນະທີ
ຕະມັງກະລັງ

៤. អិម ឪ ប័ណ្ណន័ង ចារេណៈ-
ប័រិតព៉ាង ស៊តពេសេតី សំមា-
សំមុទ្ធបក្សីី ភាសិព៉ាង វត្តទេ ឧវត្តទេ
គំនែ ឧគំនែ នូនេ ឧវិនេ
សោ ឧសោ កាយ ឧកាយ ចារេណៈ
ឧចារេណៈ អិលិ មិលិ ពិលិ ឧពិលិ
យិរុកខេ មេហាយិរុកខេ ភួព៉ាង កំមេហី
តំអ៉ែកតំឡ៉ែង

៥. អិម ឪ ប័ណ្ណន័ង ចារេណៈ-
ប័រិតព៉ាង នៅវាន នៅវុមិយា
សំមាំសំមុទ្ធបក្សីី ភាសិព៉ាង ពិភួនិតា
ពិតិតា ម៉ែតិតា ត្រីតិតា បចរតា
បុពិតា ខេតុនះ ស៊ីវិជ្ជនះ តែតិ
មេ ឪ តុ សៀដុរី

คำแปลบทสรรเสริญคุณ พระพุทธเจ้าฯ ราชนະประิตต์

๑. อันชีวิตแห่งพระพุทธเจ้าทั้งหลาย อันได้คราไม่
อาจกระทำอันตรายได้ฉันใด ขอชีวิตความเป็น
อยู่แห่งข้าพเจ้า จงเป็นเหมือนเช่นนั้น
อปปะภูหะตะญาณัง อันว่าญาณที่ไม่มีเครื่อง
กระทบ พุทธสัล ของพระพุทธเจ้า ภะคะวะโต
ผู้มีบุญ ให้ย่อมมี อะคีตัง เล ในอดีต อะ-
นาคตตัง ในส่วนอนาคต ปัจจุปันนัง เล ในส่วน
ปัจจุบัน
๒. อันว่ากิจกรรมทั้งปวงของพระพุทธเจ้า ผู้ประกอบ
แล้วด้วยคุณธรรมทั้งหลาย สามเหล่านี้ มีญาณ
เป็นประдан เป็นไปตามซึ่งญาณ อันวิจิกรรม
ทั้งปวงของพระพุทธเจ้า ผู้ประกอบแล้วด้วย
คุณธรรมทั้งหลาย สามเหล่านี้ มีญาณเป็นประдан
เป็นไปตามซึ่งญาณ อันมโนกรรมทั้งปวงของ
พระพุทธเจ้า ผู้ประกอบแล้วด้วยคุณธรรมทั้ง
หลาย สามเหล่านี้ มีญาณเป็นประдан เป็นไป
ตามซึ่งญาณ

๓. อันว่าความเสื่อมถอยน้อยลง ของประโยชน์ซึ่งประสงค์ย่อมไม่มีแก่พระพุทธเจ้า ผู้มีบุญ ผู้ประกอบแล้วด้วยคุณธรรม ๖ ประการเหล่านี้ อันความเสื่อมถอยน้อยลงแห่งการแสดงธรรม ย่อมไม่มีแก่พระพุทธเจ้า อันความเสื่อมถอยน้อยลงของความเพียรย่อมไม่มีแก่พระพุทธเจ้า อันความเสื่อมถอยน้อยลงของวิปัสสนาญาณ ย่อมไม่มีแก่พระพุทธเจ้า อันความเสื่อมถอยน้อยลงแห่งกามารจและรูปปาวจรวิมุตติ ย่อมไม่มีแก่พระพุทธเจ้า
๔. อันการพูดเล่นนี้ ย่อมไม่มีแก่พระพุทธเจ้า ผู้มีบุญ ผู้ประกอบแล้วด้วยคุณธรรมทั้งหลาย ๑๗ ประการเหล่านี้ อันว่าการพูดพลังเหลือโดยขาดสติ ย่อมไม่มีแก่พระพุทธเจ้า อันว่าความไม่แพร่หลายในเเบยยธรรมห้า ย่อมไม่มีแก่พระพุทธเจ้า อันว่าการกระทำได ๆ อย่างผลันผลลัնโดยไม่มีการพิจารณาเลี่ยก่อน ย่อมไม่มีแก่พระพุทธเจ้า อันว่าความมีใจวุ่นวายด้วยกิเลส ย่อมไม่มีแก่พระพุทธเจ้า อันว่าการกระทำที่ไม่มีอุเบกขาในเตภุมลัง哈尔 ย่อมไม่มีแก่พระพุทธเจ้า

๔. อันว่าความนอบน้อม ขอจงมีแก่พระพุทธเจ้า
ผู้มีบุญ ผู้ประกอบแล้วด้วยคุณธรรม ๑๙ ประการ
เหล่านี้ ทั้ง ๗ พระองค์ อันว่ากายทุจริต ย่อ้มไม่มี
แก่พระตถาคต อันว่าวิจุติ ย่อ้มไม่มีแก่พระ
ตถาคต อันวั่มโนทุจริต ย่อ้มไม่มีแก่พระตถาคต
อันว่าญาณอันมีเครื่องกระทบของพระพุทธเจ้า
ผู้มีบุญ ย่อ้มไม่มีในส่วนอดีต อันว่าญาณอันมี
เครื่องกระทบของพระพุทธเจ้า ผู้มีบุญ ย่อ้มไม่มี
ในส่วนอนาคต อันว่าญาณอันมีเครื่องกระทบ
ของพระพุทธเจ้า ผู้มีบุญ ย่อ้มไม่มีในส่วนปัจจุบัน
อันว่ากิรรมทั้งปวงไม่มีญาณเป็นประชาน ไม่
เป็นไปตามญาณ ย่อ้มไม่มีแก่พระพุทธเจ้า อันว่า
วิจิกรรมทั้งปวงไม่มีญาณเป็นประชาน ไม่เป็นไป
ตามญาณ ย่อ้มไม่มีแก่พระพุทธเจ้า อันว่ารา-
ณะประริตตน์นี้ไม่มีเครื่องเทียบ ไม่มีเครื่องเสมอ
เหมือน เป็นที่ต่อต้าน เป็นที่หลบซ่อนของสัตว์
ผู้กลัวภัยในลังสารวัภภัยทั้งหลาย อัคคัง ประเสริฐ
มหาเต็ช มีเดชมาก

๖. ดูก่อนอ่านหนึ่ง ท่านจะท่องจำ จดจำ สอบถาม
ซึ่งธาระณะประวิตต์นี้ อันว่า กาย ของผู้ท่องบท
สวามนต์ซึ่งธาระณะประวิตต์นี้ ไม่พึงถ่ายด้วยพิชัย
พิชนาค ไม่พึงถ่ายในน้ำ อันว่าไฟไม่พึงไหม เป็น
ผู้พันภัยต่าง ๆ ไครคิดร้ายทำลายวันเดียว ก็ไม่
สำเร็จ คิดร้ายทำลายสองวัน สามวัน สี่วัน ก็ไม่
สำเร็จ ไม่พึงเป็นโรคหลงลืม ไม่พึงเป็นบ้าใบ อัน
มนุษย์ทั้งหลายและอมนุษย์ทั้งหลายไม่สามารถ
เบียดเบียนได้
๗. อันว่าธาระณะประวิตต์นี้ มีความศักดิ์สิทธิ์อย่าง
ไรบ้าง พระธาระณะประวิตต์นี้ มีความศักดิ์สิทธิ์คือ
ชาโล มีอานุภาพเหมือนพระอาทิตย์ประชุมกัน
๓ ดวง ที่ขึ้นมาในเวลาโลก-api-na-ka มหาชาโล มี
อานุภาพเหมือนมังเหล็กที่สามารถป้องกันภัยจาก
เทวดา อินทร์ นาค ครุฑ ยักษ์ เป็นต้น ชาลิเต
มีอานุภาพประหารคัตรูทั้งหลาย มหาชาลิเต มี
อานุภาพให้พันจากกับปีทั้ง ๓ คือ โรคันตรากับปี
สัตถันตรากับปี และทุพภิกขันตรากับปี มีอานุภาพ

ให้พ้นจากโรคต่าง ๆ ในเวลาปฏิสันธิ คือ การเป็นคนไป คนพิการ เป็นคนหูหนวก อีกทั้งไม่พึงตกต้นไม้ ตกเหว ตกเข้าตา สามารถได้สมบัติที่ยังไม่ได้ ทรัพย์สมบัติที่ได้มาแล้วก็เจริญขึ้นโดยความเป็นจริง สามารถประหารความมีด แล้วได้ด้วยความสว่าง

๙. ดูก่อนอ่านบท อันธาระณะประวิตต์ อันพระสัมมาสัมพุทธเจ้าทั้งหลายตรัสรสแล้ว พึงสมาคมคนดีไม่พึงสมาคมคนชั่ว พึงนำมายังกลืนและรสองน เป็นธรรม พึงน้อมนำมายังน้ำใจดี ไม่พึงน้อมนำมายังน้ำใจร้าย พึงทำกายให้เป็นกายดี พึงนำมแต่สิ่งเป็นกุศล ไม่พึงนำมายังสิ่งเป็นอกุศล พึงฟังแต่สิ่งที่ดี ไม่พึงฟังสิ่งที่ไม่ดี พึงเห็นแต่นิมิตดีไม่พึงเห็นนิมิตไม่ดี โยรุกเช ต้นไม้ที่ตายแล้วสามารถฟื้นคืนมาได้ มหาโยรุกเช ต้นไม้ที่ยังเป็นอยู่ทำให้เจริญของม โดยความเป็นจริง สามารถประหารความมีด แล้วได้ความสว่าง

๗. ดูก่อน หวานที่ อันธาระณะประวิตต์นี้ สามารถรู้ความคิดร้ายของผู้อื่น อาชุชต่าง ๆ มีเครื่องประหาร เช่น มีด หอก ปืน ไฟ เป็นต้น ไม่สามารถทำอันตรายได้ มันติลา สามารถทำมันต์คากาให้มีความศักดิ์สิทธิ์ขึ้น สามารถประหารโรคต่าง ๆ และโรคร้ายแรงต่าง ๆ ไม่อาจทำอันตรายได้ ทุพพิลา สามารถหลุดพ้นจากเครื่องผูกมัด ด้วยอำนาจแห่งลัจจวานี้ ขอความสวัสดิ์เจงมีแก่ข้าพเจ้าในกาลทุกเมื่อ

ประวัติพระคานา พะราณະปริตร

กล่าวไว้ว่า ได้มีพระภิกษุรูปหนึ่ง ได้ออกวิเวก
เจริญรุกข์มูลธุดงค์ทางภาคเหนือ และชายเดนฝั่งพม่า^๔
เขตติดต่อพรมแดนในแวดวงหมู่บ้านชาวเขาเผ่าต่าง ๆ
นานเกือบ ๓ เดือน

ขณะปักก烙พักที่ดอยพระพุทธบาทหัวยตัน ได้พบ
และปรึกษาธรรมปฏิบัติและอื่น ๆ กับพระอาจารย์
อีกรูปหนึ่ง ซึ่งเพิ่งธุดงค์เดินทางมาจากพม่า และได้
จดจำเอาพระราณະปริตร จากวัดอรัญประเทศ ใน
มันดะเรประเทศไทยมาด้วย

เนื่องจากเห็นว่า เป็นบทสวดสรรเสริญพุทธคุณ
ที่ในประเทศไทยเรายังไม่คุ้นเคย หรือมีมาก่อน

จะด้วยสาเหตุใดก็ตามที่ พากเราพระป้าเมื่อมา
พบกันหลายองค์ที่ลำพูน ได้นำพระราณະปริตรบันทึกไว้
ทำวัตรคาร่วมกัน ติดต่อกันอยู่ ๕ วัน ก่อนทำเพียร
ภารนาทุกค่ำคืน

ชุมชนและร่องซมเซยสธรเสริญ ชื่นบาน ร่าเริงมาก
ที่ได้ยินพระพากเราสวัสดพระธรรมะประิตร อันทรงคุณ
เป็นเลิศนี้

พระทั้ง ๔-๖ องค์ ครั้นสวัสดพระธรรมะประิตรที่
ห่วยตัน ต่างได้เห็นนิมิตเทวดาอารักษ์ชื่นชมนี้ ตรงกัน
ทั้งนั้น

แม้จะน้อมนำทำน้ำพุทธมนต์ โปรดหมู่ญาติโยม
ในที่ต่าง ๆ ก็ศักดิ์สิทธิ์เหลือประมาณ

เมื่อได้มาริจนาเห็นว่า จะเป็นประโยชน์แก่ผู้ที่
เลื่อมใส ศรัทธาจริงและเป็นบทสรเสริญพุทธคุณ
อันแปลกใหม่ในประเทศไทย แต่รู้จักกันดีในหมู่
พระสงฆ์พม่า จึงได้นำมาเผยแพร่แก่ชาวเราให้รู้จักทั่วโลก
และหวังประโยชน์อันสูงด้วยพุทธานุภาพของพระ
ธรรมะประิตรนี้ จงได้แก่ญาติโยมผู้เลื่อมใสทุกท่านเทอญ.

ธรรมะของ ท่านเจ้าคุณนรัตนราชมานิต

ธรรมะของพระภิกขุพราหมณ์นรัตนราชมานิต

คนเราเมื่อมลากกิจมีเสื่อมลาภ เมื่อมิยศกิจมีเสื่อมยศ
เมื่อมีสุขกิจมีทุกข์ เมื่อมีสรรเสริฐกิจมีนินทา เป็นของคู่กันมา
เช่นนี้ จะไปถืออะไรกับปากมนุษย์ถึงจะดีเส้นตีมังกรตี ถึงจะ
ชั่วแสนชั่วมังกรชั่วนับประสาอะไร พระพุทธเจ้าผู้ประเสริฐ
เลิศยิ่งกว่ามนุษย์เหดาอย่างมีมารผจญ ยังมีคณนินทา ติเตียน
บุญชนอย่างเราจะลดพ้นจากโลภะธรรม ดังกล่าวแล้วไม่
ได้ ต้องคิดเสียว่าเขาจะตี ก็ช่างซึ้งก็ช่าง เรายังไห้ได้ทำอะไร
ให้เขาเดือดเนื้อร้อนใจ ก่อนที่เราจะทำอะไรเราคิดแล้วว่า
ไม่เดือดร้อนแก่ตัวเราและคนอื่น เราจึงทำ เขาจะนินทาว่า
ใส่ร้ายอย่างไร ก็ช่างเขา บุญเราทำกรรมเรามิ่สร้าง พยายาม
สงบภายใน สงบวัวตา สงบใจ จะต้องไปกังวลกลัวใครติดตียัน
ทำไม่ไห่มีประโยชน์เปลี่ยงความคิดเปล่า ๆ

พระคานหหลวงพ่อโสธร

วัดโสธรวรารามารวิหาร

(แปดริ้ว จังหวัดฉะเชิงเทรา)

คานพะเจ้า ๔ พระองค์

ตั้งโน้ม ๓ จบ แล้วว่าคานานี้ทุกวันจะปลอดภัย
ร่วมเย็นเป็นสุขตลอดชีวิต(อย่าทำทุจริตได ๆ เลย)

“นะ ทรงฟ้า โน ทรงดิน พุทธ ทรง
สินธุ ชาทรงสมุทร ยะ ทรงอากาศ
พุทธัง แคล้วคลาด ธัมมัง แคล้วคลาด
สังฆัง แคล้วคลาด ศัตรุภัยพาลวินาศ-
สันติ”

“นะกairo กุกุสันโน สิโรมัชเณ
โนกາ ໂ ໂกนาຄະນະโน นานาจิตเต
พุทธกairo กัสสะปี พุทโน จะ ทะเวเนเต
ชา กairo ศรีศากกะยะນุนී ໂຄຕະโน
ยะกันเน ยะกairo อะรីยะ เมตตรঃ
য়ি ছিবাতীতে প্লঃজপুথা নমামিহং”

“พุทธะบูชา มะหาเตชะวันໂຕ
ธัมมະ บูชา มะหาป্লঃলু সংমະবুচা

ນະຫາໂກຄະວະ ໂທ ອະຮະໜັງພຸຖໂນ ອິຕີ-
ປີໂສກະຄະວາ ນະນາມີໜັງ ຈາ”

ຄາຖາພຣະພຸຖເຈົ້າຊະນະມາຮ

(ພຣະອາຈາຍີ່ນິ້ນ ກຸຽທັດໂຕ)

ປໍລູຈະນາເຮ ຂືໂນນາໂດ ປໍຕໂຕ ສັນໂພທີ
ນຸຕຕະນັງ ຈະຕຸສັຈັງ ປະກາເສຕີ ຮັ້ນມະ-
ຈັກກັງ ປະວັດຕະບີ ເອເຕະນະ ສັຈະວັ້ນເຫະ
ໂຫຼຸ ເມ ຂະຍະນັກຄະລັງໆ

ຄາຖາຫລວງປູ່ຫວັດ ເໜີຍບັນໍ້າທະເລຈີດ

ໄທບູ້ຫາທ່ານດ້ວຍ ອູປແກກ ຈ ດອກ ມະລີຂາ ຈ ດອກ
ຕັ້ງນະໂມ ຕ ຈບ ແລ້ວຮະລຶກຄື່ງທ່ານ ຂອບມີຕ່າງ ຈ ທີ່
ຕ້ອງການແລ້ວສວດພຣະຄາດັ່ງນີ້

ນະໂນໂພທີສັຕໂຕ ອາກັນຕິມາຍະ ອະຕີ
ກະຄະວາ ຕ ຈບ ຍືດມັ້ນແລ້ວທ່ານຈະໄດ້ອູ່ເຢັນເປັນສຸຂ
ປຣາສຈາກກັບພິບຕີທັງປົງ

พระคາถาຍ້ນຫຸນ

ບັນຫຸນນິມີຕັ້ງ ອະວະມັກຄະລົງຈະ
ໂຍຈາ ມະນາໄປ ສະກຸຜົສສະ ສັ້ທໂນ
ປາປັກຄະໂຫ ທຸສ ສຸປິນ້າ ອະກັນຕັ້ງ
ພຸທ່ານຸກາວເວນະ ວິນາສະເມນຕຸ້າ

ບັນຫຸນນິມີຕັ້ງ ອະວະມັກຄະລົງຈະ
ໂຍ ຈາມະນາໄປ ສະກຸຜົສສະ ສັ້ທໂນ
ປາປັກຄະໂຫ ທຸສສຸປິນ້າ ອະກັນຕັ້ງ
ຮັ້ມມານຸກາວເວນະ ວິນາສະ ເມນຕຸ້າ

ບັນຫຸນນິມີຕັ້ງ ອະວະມັກຄະລົງຈະ
ໂຍ ຈາມະນາໄປ ສະກຸຜົສສະ ສັ້ທໂນ
ປາປັກຄະໂຫ ທຸສສຸປິນ້າ ອະກັນຕັ້ງ
ສັ້ງມານຸກາວເວນະ ວິນາສະ ເມນຕຸ້າ

พระคາถาຍ້ນຫຸນບໍ່ນີ້ ໃຊ້ສໍາຫຼັບສວດປຶ້ອງກັນ
ອັນຕຽຍຕ່າງໆ ແມ່ວ່າເກີດນິມີຕົວຜົນໄມ່ດີ ເກີດອາເກຫ
ສັ້ງຫຣົນໄຈໄປໃນທາງທີ່ໄມ່ດີໃຫ້ສວດພຣະຄາຕານີ້ຈະກັບ
ໃຫ້ເກີດເປັນຄວາມດີເຂື້ນ ແມ່ຈະມີເຄຣະຫົ້ວ້າຍຕ່າງໆ ເກີດ

ขึ้นให้ทำน้ำมนต์อาบเสียด้วย พระคานานี้ บำบัดอันตรายให้หายลืนไปได้ หมั่นจำเริญภานาไว้เกิดสิริมงคลลากยศดีนักแลฯ

คานาอุณหิสสวิชัย

อัตถิ อุณหิสสะ วิชะโย ธัมโน โลเก
อะนุตตะโร สัพพะสัตตะหิตตถายะ-
ตั้งตัง กัณหาหิ เทวะเต ประวิชเช^๑
ราชะหัณฑะ อะนะนุสເສහิ ปภาวะ
พยัคเเมนากะ วิเส ภูเต อะกาละมะระ-
ເណະ วา สัพพໍສາມາ ນະຮະණາ ນຸຕໂຕ
ງິຈະປັດວາ ກາລະມາຣີຕັງ ຕັສເສວະ
ອານຸກາວນະ ໂຫຖຸ ເທໄວ ສຸຂື້ ສະຫາ
ສຸທະະສີລັງ ສະມາທາຍະ ຊັ້ນມັງ ສຸຈະຣີຕັງ
ຈະເຮ ຕັສເສວະ ອານຸກາວນະ ໂຫຖຸ ເທໄວ
ສຸຂື້ ສະຫາ ລິກຂີຕັງ ຈິນຕີຕັງ ປູ້ຜັງ ຮາຮ-
ຜັງ ວາຈະນັ້ນ ຄະຮຸງ ປະເຮັສັງ ແທະນັ້ນ
ສຸຕວາ ຕັສສະ ອາຍຸ ປະວັກຜະຕືຕື

คติอุณหสหรืออุณหสสวัชยนี้ ใช้สำหรับคนที่
ดวงชะตาขาดภาระเป็นการต่อดวงชะตาชีวิต และ
แม่บุคคลทั่วไปจะใช้ภารก็จะทำให้เกิดโชคลาก มี
อำนาจ มีบริหารและปราศจากภัยอันตราย จงภารนา
ทุกเช้าค่ำเดียว

พุทธ

กือ ผู้รู้ รู้อะไรแล้ว	กรุสิ่งที่ควรรู้คือ
รู้จักตนเอง	รู้จักโลก
นั่นคือ	รู้จักรรม
ผู้ตื่น ตื่นจากอะไรเล่า	กตื่นจากความหลับ
ความโน่งมงาย	ความหลอกลวงที่โลก
ผู้เบิกนาน ก็คือ ไม่หลงหัว เที่ยวแห้ง ห้อแท้	
แต่สุดได ชื่นนาน และเข้มแข็ง	

คำถวายสังฆทาน

อิมานิ มะยัง กันเต ภัตตานิ
สะปะริวารานิ กิกบุสังฆัสสะ ໂອໂນ-
ชะยามะ สาธุโน ภันเต กิกบุสังโญ
อิมานิ ภัตตานิ สะปะริวารานิ ປະກຸດ-
ຄົມຫາຕຸ อັມຫາກັງ ທີ່ມະຮັດຕັງ ອິຕາຍະ
ສຸບາຍະ

คำแปล

ข้าแต่พระสังฆ์ผู้เจริญ ข้าพเจ้าทั้งหลายขอน้อม
ถวายซึ่งภัตตาหารกับของที่เป็นบริวารทั้งหลายเหล่านี้
แด่พระสังฆ์ ขอพระสังฆ์จะรับซึ่งภัตตาหารกับของที่
เป็นบริวารทั้งหลายเหล่านี้เพื่อประโยชน์ เพื่อความสุข
แก่ข้าพเจ้าทั้งหลายสิ่นกาลนานเทอญ

คำถวายผ้ากฐิน

ອິນັນ ກັນເຕ ສະປະລວາຮັງ ກະຈົ້ນະ-
ຈົວຮະຫຸສັງ ສັ້ນມັສສະ ໂອໂນໜະຍານະ
ສາຫຼຸໂນ ກັນເຕ ສັ້ນໂນ ອິນັນ ສະປະລວາຮັງ
ກະຈົ້ນະ ທຸສສັງ ປະກູບຄົມຫາຕຸ

ປະກູບຄະເຫດວາ ຈະ ອິນິນາ ທຸສ-
ເສນະ ກະຈົ້ນັ້ນ ອັດຕະຣະຕຸ ອັນຫາກັ້ງ
ທີ່ມະຮັດຕັ້ງ ນິຕາຍະ ສຸຂາຍະ

ຖຸຕີຍັນປີ.....

ຕະຕີຍັນປີ.....

คำแปล

ข้าแต่พระสังฆ์ผู้เจริญ ข้าพเจ้าทั้งหลายขอນ้อม¹
ถวายผ้ากฐินจีวรกับทั้งบริวารนี้ แด่พระสังฆ์ ขอ
พระสังฆ์จะรับผ้ากฐินกับทั้งบริวารนี้ของข้าพเจ้าทั้ง
หลาย และเมื่อรับแล้วของกราโนใช้กฐินด้วยผ้านี้ เพื่อ
ประโยชน์และความสุขแก่ข้าพเจ้าทั้งหลายสืნกาลนาน
เทอญ ๑

คำถวายผ้าป่า

อิมานิ มะยัง กันเต ปั่งสุกุลจีวรานิ สะประวิราณิ กิกขุสังฆัสสะ
ໂໂโนนจะยามะ สาธูโน กันเต กิกขุสังโน
อิมานิ ปั่งสุกุลจีวรานิ สะประวิราณิ ประภูคคันหาตุ อัมหากัง ทีມะรัตตัง^๑
หิตายะ สุชายะ

คำแปล

ข้าแต่พระลงม์ผู้เจริญ ข้าพเจ้าทั้งหลาย ขอน้อม
ถวายผ้าบังสุกุลจีวรกับทั้งบริวารเหล่านี้ แก่พระภิกษุ
ลงม์ ขอพระภิกษุลงม์จงรับ ผ้าบังสุกุลจีวรกับทั้ง
บริวารเหล่านี้ของข้าพเจ้าทั้งหลาย เพื่อประโยชน์และ
ความสุขแก่ข้าพเจ้าทั้งหลาย สืნกาลนานเทอญ

คำกรวดน้ำ

อิหัง เม ญาตินัง ໂහตุ สุขิตาໂಹตุ ญาติyo

คำแปล

ขอส่วนบุญนี้ จงสำเร็จแก่ญาติทั้งหลายของข้าพเจ้า
ขอให้ญาติทั้งหลายจะมีความสุขกายสุขใจเดด

การนั่งสมาธิ

หลังจากสวดมนต์เรียบร้อยแล้ว ควรจะฝึกจิตให้สงบเพื่อความผาสุกของตัวเอง โดยการฝึกสมาธิกรรมฐานเพื่อจะได้มีความเจริญความแข็งแรงอายุยืน ปราศจากโรคภัยอันตรายได ฯ ทั้งมวล โดยการนั่งในท่าขัดสมาธิ ตัวตรง หน้าตรง เอาเท้าขวาทับเท้าซ้าย มือขวาทับมือซ้าย หัวแม่มือชนกัน นั่งหลับตาตามสบาย ไม่ต้องเกร็งตัวเหมือนกำลังพักผ่อน (สตรีจะนั่งพับเพียบแทน หรือนั่งบนเก้าอี้ หรือเอนกายนอนบนเตียงก็ได้สุดแต่สะดวก แต่ท่านั่งสมาธิตัวตรงจะดีที่สุด) แล้วกำหนดลมหายใจเข้าออกด้วยคำสวด ภารนาว่า “พุทธ” หายใจเข้าสวด “พุท” หายใจออกสวด “ธ” ใช้เวลาฝึกวันแรกเพียง ๑๐-๑๕ นาที แล้ววันต่อๆ ไปเพิ่มขึ้นเป็นวันละ ๒๐-๓๐ นาที จนถึงวันละ ๑ ช.ม. เป็นประจำทุกวัน เพื่อความลิริมมงคลต่อตนเอง และได้มหาคุณ พร้อมด้วยจตุรพ्र ๔ ประการ คือ อายุ วรรณะ สุขะ พละ เป็นที่รักใคร่ของมวลมนุษย์ เทวดา และเทพ ภัยนตรายทั้งหลายไม่อาจทำอันตรายแก่ร่างกายและชีวิตได้ เมื่อตายแล้วจะไปสู่สวรรค์

การปฏิบัตินั่งสมาธิ ไม่จำเป็นต้องปฏิบัติอย่างเคร่งเครียดเอาจริงเอาจังจนเกินไป หรืออ่อนเกินไป การทำใจให้สบายนะ ปฏิบัติสมำเสมอ จะเวลา เช้า เย็น หรือค่ำ สุดแต่ความสัมภានของตนเอง ก่อนจะเลิกฝึกทุกครั้ง ต้องแผ่เมตตาให้เจ้ากรรมนายเวร ผีสาร เทวดาทั้งหลายจะมีสุขขอให้พันทุกข์ และอย่าเบียดเบียนและจองเรตตอกันเลย

ឧណិត្យសស់វិចប់ភាគា

ឥតទិន ឧណិត្យសស់ វិចប់
សំពុជសំតតងីតតាម
ប្រវិជ្ជមេ រាជមហ៌មេ
បុរីកម្ម នាក់ វិស់ ភូតេ
សំពុជសំមា នគរោនា មុតុត
ត័តសោរ អានុភាពនេន
សុខចស់ល៉ែង សំណាមាយ
ត័តសោរ អានុភាពនេន
តិកិចិតង ិនិតង បូង
ប្រែស៉ាង ពេសន៉ា សុទ្ធតា

ចំណុម លើកេ ឧបនុតតង្វិរ
ពង ព័វង កំណាតាធិ ពោរពេ
ឧបនុសតេហិ ប្រាហេក
ឧបកាលមបរោះនេន វា
ឯុប់ព័រ កាលមានិតង
ឲុពុ ពេវា សុខី សំបាត
ចំណុម សុខិចិតង ធរេ
ឲុពុ ពេវា សុខី សំបាត
ចារៈន៉ាង វាទេន៉ា ក្រុង
ត័តសោរ ឱយ ប្រវិធាមតិ

